

## NEWSLETTER 05/09

Einweihung  
Schiffbeker Moor  
23.05.2009

Begeistert von der neuen Beach-Volleyball-Anlage: Frank Ramlow, Julia Fleischmann, Laura Ludwig, Markus Schreiber, Sven Dahlgaard, Sara Goller, Marie Fleischmann (v.l.n.r.)

### ▶ **HORN: Beach-Volleyballfeld eingeweiht**

Am 5. Mai wurde das neue Beach-Volleyballfeld an der Schule Hermannstal eingeweiht. Gemeinsam mit Bezirksamtsleiter Markus Schreiber bestaunten die Schülerinnen und Schüler den Aufschlag von Laura Ludwig und Sara Goller, den Deutschland- und Europameisterinnen im Beach-Volleyball. Die derzeit Führenden der Weltrangliste zeigten bei einem Show-Spiel gegen die amtierenden Jugendmeisterinnen U19 Julia und Marie Fleischmann ihr Können. Das Projekt wurde ermöglicht durch die Bezirksversammlung Hamburg-Mitte, Hamburg Wasser und die Behörde für Schule und Berufsbildung. Die Kooperation von Akteuren der Schule Hermannstal und der Hamburger Turnerschaft von 1816 (HT16) war dafür eingetreten, die Volleyballanlage für schulische und öffentliche Nutzung instand zu setzen. Künftig wird die HT16 zusätzlich zum Unterricht öffentliche Beach-Volleyball-Trainings und -Turniere anbieten.

### ▶ **BILLSTEDT-HORN: Der Weg zum Traumberuf**

Zur Ausbildungsmesse für den Hamburger Osten am 15. Mai lädt die BilleVue GbR in den Kulturpalast im Wasserwerk, Öjendorfer Weg 32a ein. Von 9 bis 14 Uhr können sich Schülerinnen und Schüler hier über verschiedene Ausbildungsberufe informieren und wertvolle Kontakte zu Firmen knüpfen. Daneben erzählen Ausbilder, was sie von ihren Azubis erwarten, Azubis berichten vom Ausbildungsalltag und Schüler teilen ihre Erfahrungen im Berufspraktikum mit. Weitere Infos unter Telefon 040-822 45 68-0 oder online auf [www.billevue.de/ausbildungsmesse](http://www.billevue.de/ausbildungsmesse).

### ▶ **JENKELWEG/ARCHENHOLZSTRASSE: Kinderhilfswerk unterstützt Mahlzeitenprojekt**

Für sein Koch- und Mahlzeitenprojekt am Jenkelweg bekommt der SpielTiger e.V. Unterstützung vom Deutschen Kinderhilfswerk: 1.200 Euro wurden bewilligt. Weitere 3.300 Euro erhielt der Verein als einer von drei Preisträgern aus dem Hamburger Programm „Familie gewinnt“. Damit ist die Fortsetzung des sehr gefragten Projekts in diesem Jahr gesichert, das in Kombination mit dem Bewegungsprojekt des SpielTiger e.V. durchgeführt wird.

### ▶ **HORN: Vorbereitungen für das Stadtteilstfest laufen**

Die Vorbereitungen für das Stadtteilstfest Horn am 6. Juni auf dem Parkplatz Am Gojenboom sind in vollem Gange. Es wird auch einen Infostand zur „Aktiven Stadtteilentwicklung“ im Entwicklungsraum Billstedt-Horn mit einer Mitmachaktion geben. Kurzsenschlossene, die ihre Einrichtung mit einem Infostand präsentieren oder als Privatperson mit einem Flohmarkt- oder Kunsthandwerkstand teilnehmen möchten, melden sich bitte schnellstmöglich beim Stadtteilverein Horn an. Die Anmeldeformulare und alle Infos finden Sie auf der Homepage: [www.stadtteilverein-horn.de](http://www.stadtteilverein-horn.de).

→ [www.schau-nach-osten.hamburg.de](http://www.schau-nach-osten.hamburg.de)



▶ **BILLSTEDT-HORN: Offizieller „Spielstart“ im Rhiemsweg und der Dringsheide**

Am 25. Mai wird der Spielplatz Rhiemsweg/Snitgerreihe mit einem bunten Programm von 14.30 bis 18 Uhr eingeweiht. Das Haus der Jugend Horn, die Kita Horner Strolche und die Gesamtschule Horn erwarten alle „Spielfreudigen“ mit einem Fußballturnier, Graffitikunst zum Ausprobieren, Spielen zum Mitmachen, Grillwürstchen, Getränken und vielem mehr. Auch die Umgestaltung des Grünzuges Dringsheide steht kurz vor seiner offiziellen Einweihung: Am 4. Juni um 14.30 Uhr ist es hier so weit. Beide Spielplätze wurden durch das Fachamt Management des öffentlichen Raumes und das Fachamt Stadt- und Landschaftsplanung finanziert und neu gestaltet. Nähere Infos finden Sie rechtzeitig unter [www.schau-nach-osten.hamburg.de](http://www.schau-nach-osten.hamburg.de).

▶ **BILLSTEDT-HORN: Quartiersentwickler beauftragt**

In den Quartiersbeiräten der drei Interventionsschwerpunkte in Billstedt-Horn hat das Fachamt Stadt- und Landschaftsplanung die neuen Quartiersentwickler vorgestellt. Die Vergabejury hatte sich einstimmig für die folgenden drei Büros entschieden, die nun die Umsetzung der Handlungskonzepte vor Ort gemeinsam mit dem Fachamt Stadt- und Landschaftsplanung tatkräftig unterstützen werden: die steg Hamburg mbH für den IVS I (Schiffbeker Berg/Legiencenter/Washingtonring), die Lawaetz-Stiftung für den IVS II (Jenkelweg/Archenholzstraße) sowie das Büro raum + prozess für den IVS III (Steinfurther Allee/Kaltenbergen). Einen weiteren Sonderauftrag im Gebiet mit den Schwerpunkten Bildung und Gesundheit übernimmt Arbeit und Leben e.V. Alle Ansprechpartner werden in Kürze über die Presse und auf [www.schau-nach-osten.hamburg.de](http://www.schau-nach-osten.hamburg.de) mit Telefonnummern und Sprechzeiten vorgestellt.

▶ **HORNER GEEST: Aktionstag HoG'smittkids**

Unter dem Motto „Kids nach vorn in Billstedt-Horn. Wir sind alle gefragt!“ befasste sich am 9. Mai eine Konferenz in der Schule Sterntalerstraße mit der Zukunft der Kinder im Stadtteil. Dazu hatte das Beteiligungsprojekt HoG'smittkids eingeladen. Die Teilnahme an dieser Aktion wurde durch den Verfügungsfonds Horner Geest großzügig unterstützt. Am Nachmittag zeigten Horner Kinder, was sie drauf haben. Neben vielen Bühnenauftritten gab es ein buntes Rahmenprogramm, Infostände, viel Musik und Bewegung für Jung und Alt. Die Konferenz und das Nachmittagsangebot fanden aus Anlass des ARD Aktionstages „Ist doch Ehrensache! Wie Menschen sich für die Gesellschaft engagieren“ statt.

▶ **BILLSTEDT: verikom verbessert Beratungsangebot**

verikom Billstedt hat sein Beratungsangebot für Migrantinnen und Migranten erweitert. Unter der neuen Adresse „Am alten Zoll 1“ bietet der Verein ab sofort dienstags von 10 bis 13 Uhr und donnerstags von 14 bis 17 Uhr Einzelberatungen und Sprachkurse an. Allgemeine Bürozeiten: Montag, Dienstag und Donnerstag von 10 bis 16 Uhr und Freitag von 10 bis 14 Uhr. Telefon: 210 53 025

▶ **NÄCHSTER TERMIN: 23. Mai 2009:** Einweihungsfest Schiffbeker Moor in der Horner Geest, 11 bis 15 Uhr

▶ **WEITERE TERMINE**